

DIARIO DE TENERIFE

PERIÓDICO DE INTERESES GENERALES, NOTICIAS Y ANUNCIOS

GEOGRAPHIC SITUATION

Latitude N.: 28°, 28' 30"
Longitude: 16°, 15' 09" W. of Greenwich

SANTA CRUZ DE TENERIFE

SITUACIÓN GEOGRÁFICA (FARO DEL MUE
Latitude N.: 28°, 28' 30"
Longitude: 16° 2', 50" O de San Fernan

DIARIO DE TENERIFE
Biblioteca Provincial

SITUATION GÉOGRAPHIQUE

N. 28°, 28', 30"
de: 18°, 35', 20" O de Paris

LAGUNA

Slee's Royal Hotel

This large and commodious Hotel (formerly known as «La Casa del Jardín») enclosed in large gardens and grounds with spacious corridors, public & private rooms & with magnificent views of the Mercedes Forest, is now open for the summer season.

Laguna

«English visitors to the charming old city of Laguna will proceed, if they are wise, to the Hotel Aguere. They will find that it is delightfully clean and comfortable.»

The Aguere (with beautiful patio and sunny, well-sheltered garden) is near the Library, the Cathedral, and the Church of the Conception; and commands superb views of the Laguna valley, the Peak, the lovely woods of Mercedes, and the grand forests of Esperanza.

Open all the year.

To prevent deception by coachmen and others, visitors are respectfully informed that the name of The Aguere is placed in large gilt letters over the entrance.

INTERNATIONAL HOTEL

Santa Cruz

Beautifully situated facing the mole. The only Hotel on the Island where London Daily Papers are received by every mail.

Güimar

The Buen Retiro has been reopened under the same management as the Aguere for tourists as well as invalids.

ARTÍCULOS DE PARÍS

Por el vapor francés Pampa se acaba de recibir:

Novedad en Corbatas para señoras.—Surtido de id. para caballeros.—Gemelos para teatro.—Id. para marinos.—Cintas negras de faya y de raso.—Gran colección de Encajes de novedad, crudos y de seda y en-

tredos.—Tules para la cara, entre ellos color rosa.—Colección de Pañuelos de seda, para bolsillo.—Jabones de afecho.—Formas de capotas, negras.—Velo religiosa, negro.—ABANICOS para señoras, gran surtido desde 20 céntimos á 300 reales, entre ellos japoneses, infinidad de clases y colores, de gasa, de crepón (para luto), de blond y mecánicos.—Colección de Calzado para niños.—Id. para señoras.

Francisco Delgado

CASTILLO 11 CASTILLO 11
Sucursal en la Laguna, Carrera, 45
Arturo Delgado

LA VINÍCOLA

DEPÓSITO DE VINOS SUPERIORES de mesa y postre, tintos y blancos

Plaza de la Constitución, 9, junto al Gobierno civil.

DIARIO DE TENERIFE

Se publica todos los días, excepto los domingos y fiestas de gran solemnidad.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN (PAGO ADELANTADO)

En esta Capital y pueblos de la Provincia... un mes... 2 pts.
Península española... semestre... 13 id.
Antillas y Extranjero... un año... 25 id.
Filipinas... un año... 32 id.
Un número suelto, 10 céntimos.

Las suscripciones se sirven á partir de los días 1.º y 16 de cada mes. Nuestros abonados tienen derecho á recibir la revista ilustrada Blanco y Negro, mediante el precio de 50 céntimos al mes, los domiciliados en esta Capital, y de 2 pesetas al trimestre, los del resto de la Provincia.

TARIFA DE ANUNCIOS

Se admiten en cualquier idioma á 4 céntimos de peseta la línea sencilla de cuerpo 8, en la cuarta plana; á 6, en la tercera; y á 10 en la primera. Si las inserciones son por más de un mes, se hacen rebajas proporcionales. Gratis á los pobres, por una vez.

Los comunicados, esquelas mortuorias y reclamos, á precios convencionales. La correspondencia literaria, al Director del DIARIO DE TENERIFE, D. Patricio Estévez. San Roque, 48, y la administrativa, al Gerente, D. J. M. Ballester, Castillo, 61; Santa Cruz de Tenerife. (Islas Canarias.)

Observaciones meteorológicas

HECHAS Á LAS 11 DE LA MAÑANA DE HOY

Barómetro... 767.07
Termómetro á la sombra... 26.05
Viento... E.
Fuerza del viento... 2.00
Cielo; parte cubierta... 1 décimas
Temperatura máxima de ayer... 27.00
Id. mínima de anoche... 23.05
Estado del mar... Llana

Cambios hechos hoy

España, 8 div á 0.20 p. P.
Londres, vista, ptas. 00.00 por £.
8 div. » 00.00 »
60 div. » 00.00 »
90 div. » 00.00 »
París, vista á 00.00 p. P.
8 div. á 00.00 »
Oro, de 18.00 á 20.00 p. P., premio.
Descuento: (En el Banco, á 5 p. P., anual.
(En la Plaza, de 7 á 9 p. P., anual.

Gobierno Militar

ORDEN DE LA PLAZA

Servicio para mañana

Jefe de día y presidente de la Junta de provisiones, el Comandante del 9.º Batallón de artillería de plaza, D. José de Rojas.—Hospital y provisiones, el segundo capitán del Batallón cazadores regional de Canarias número 1., D. Alberto Laine.—Oficial de vigilancia á las órdenes del Jefe de día y sargento para la conducción de enfermos, del segundo de los citados cuerpos.—El Gobernador militar, Pérez Galdós.—Comunicada.—El capitán primer Ayudante mayor de plaza interino, José María Expósito.

Sección Religiosa

Julio, 11

Santo de hoy.—San Pío.
Santo de mañana.—San Juan Gualberto.

CULTOS PARA MAÑANA

PARROQUIA MADRUGADA

Misas rezadas de 7 á 7 y media; cantada á las 8; á las oraciones del Rosario.

PARROQUIA DE SAN FRANCISCO

Misas rezadas de 7 á 7 y media; cantada á las 8; á las oraciones del Rosario.

PARROQUIA CASTRENSE

Misas rezadas de 7 á 7 y media; cantada á las 8.

Ejemérides

1519. Hernán Cortés quema las naves de su escuadra en Veracruz.
1565. Llega á Barcelona D. Juan de Austria.

Laguna

en la Laguna bajo la presidencia del conde D. Cristóbal de la Cueva, acuerda la destitución y arresto del comandante general marqués de Casa-Cagigal, y la instalación de una Junta de gobierno de la cual se nombró presidente al marqués de Villanueva del Prado, D. Alonso de Nava.
1817. Muere Mad. de Stael, célebre escritora francesa.
1882. Bombardeo de Alejandría por los ingleses.

Registro Civil

Julio, 10

NACIMIENTOS

Guillermo Hernández y Torres.
Leopoldo Umpierrez y Franquis.

DEFUNCIONES

Estanislao Tintero y González, natural de esta ciudad, 7 meses, Canales bajas.—Hidrocephalo.

MATRIMONIOS

No se inscribieron.

Sección Comercial

MANIFIESTOS DE ENTRADA

Junio, 25.—Vapor francés Meuse, de Marsella y Mazagán:

40 s. 4,880 k. harina, 4 c. 200 k. bujías, 1 c. 100 k. pieles; á I. Guimera.
100 b. 18,000 k. cemento, 11 s. 792 k. cominos, 23 b. 5,952 k. loza, 69 b. 13,493 k. vidriera; á A. Yanes.

7 c. 360 k. harina lacteada, 2 c. 57 k. leche condensada, 2 c. 320 k. pieles curtidas, 2 c. 35 k. pastas para sopa, 2 c. 188 k. mercería, 200 s. 20,000 k. maíz; á L. Saez y C.ª
25 c. 687 k. vermouth, 12 s. 1464 k. harina, 3 s. 250 k. cominos, 9 b. 1,217 k. vidriera, 11 b. 3,218 k. loza; á J. Ruiz Arteaga.

200 s. 20,000 k. maíz; á J. Suárez Alemán.
6 f. 600 k. lino, 85 c. 850 k. pastas para sopa, 3 c. 100 k. canela, 1 c. 100 k. papel, 1 c. 58 k. salchichón; á J. Rodríguez Martel.

85 s. 10,670 k. harina, 250 s. 24,800 k. habas, 35 s. 3,500 k. trigo, 78 s. 7,800 k. maíz, 25 f. 1250 k. papel paja, 50 b. 14,500 k. cemento, 10 s. 480 k. alubias, 70 c. 1000 k. almidón, 8 c. 800 k. pieles, 6 c. 650 k. diversos; á hijos de J. Yanes.

10 b. 1,379 k. vidriera; á A. Vandewalle.
13 b. 2,400 k. vidriera, 1 b. 241 k. loza; á F. del Castillo hermanos.

100 s. 20,000 k. sémola; á N. Díaz.
7 c. 1385 k. papel; á E. Pérez Soto.
1,744 s. 196,600 k. maíz, 924 s. 107,240 k. harina, 20 s. 2,000 k. garbanzos, 65 s. 6,500 k. trigo, 25 c. 687 k. vermouth, 32 f. 1,680 k. suela, 29 b. 3803 k. vidriera, 15 s. 888 k. café, 4 c. 296 k. sombreros, 50 s. 4,966 k. habas, 8 b. 2,219 k. loza, 7,500 k. marmol, 3 b. 2,004 k. tabaco, 13 b. 806 k. diversos; á varios señores y á la orden.

Junio, 25.—Berg. goleta española Antón, de Barcelona.
30 p. 6,680 k. caoba, 13,808 k. loza de baño; á Ballester y Marti.

MANIFIESTOS DE SALIDA

Junio, 25.—Vapor francés Meuse, para Marsella:

51 s. 4,666 k. cochinilla, 18 s. 1,335 k. madres de vino, 3 c. 204 k. pieles de cabrito; por varios señores.

Junio, 25.—Vapor español Serra, para Habana, Cienfuegos y Santiago de Cuba:

35 b. 6,565 k. vino, 209 s. 20,900 k. garbanzos, 200 c. 6,000 k. piedras de filtro; por varios señores.

Junio, 25.—Vapor inglés Wazzan, para Londres:

68 c. 15,130 k. plátanos, 48 s. 1,440 k. piedra pomez, 2 c. 80 k. cigarros torcidos; por varios señores.

Junio, 25.—Bergantin goleta española Antón, para Nuevitás:

1,741 c. 31,000 k. patatas, 32,000 k. cebollas, á granel; por hijos de J. Yanes.

TELEGRAMAS

(De nuestro servicio particular)

Madrid, 10—5'40 t.

Director DIARIO DE TENERIFE.

Se creo generalmente que, á pesar de las negativas del Sr. Sagasta, á última hora de la sesión de hoy se leerá el Decreto de suspensión de la legislatura.

BOLSA

Deuda perpétua 4 p. interior, á 68'50.

Id. id. exterior, á 78'50.

Id. amortizable, á 78'50.

Billetes hipotecarios de Cuba (1886), á 109'45.

Acciones del Banco de España, á 389'20.

CAMBIOS

Londres, vista, á 30'67 por £.

París, vista, á 21'85 p. P.

Almodóbar.

Madrid, 10—7'30

Director DIARIO DE TENERIFE.

En la sesión de hoy del Congreso

El príncipe le tendió la tarjeta y abrió la boca para pedirle noticias del herido.

—Tenía orden de M. Prebois de esperar á S. E.—dijo.—M. Luciano replica á S. E. le haga la merced de subir un instante.

—¿Cómo está?—preguntó el príncipe avanzando hacia el hotel.

La noche ha sido mala. Sólo esta mañana se ha iniciado alguna mejoría. El médico del señor conde está en este momento con él.

Conducido por el lucayo, el príncipe penetró en la estancia en que el día anterior se había colocado á su presencia á Luciano.

El médico del general, una de las celebridades de la escuela de medicina de París, hombre ya anciano, pero lleno de corazón y de experiencia, estaba á la cabecera del herido y acababa de practicar una nueva cura.

Al ver al príncipe Luciano hizo un movimiento y le tendió la mano sonriendo debilmente.

—Os esperaba: pero si no hubierais venido os hubiera hecho escribir dos líneas pidiéndoos una visita de algunos minutos. Tengo un servicio que reclamar de vos... Tal vez proporcionarnos una alegría.

El médico comprendió que su presencia pudiera ser inoportuna.

Sin embargo no salió enseguida.

—Caballero—dijo al príncipe;—M. de Prebois está en una situación grave, pero no desesperada, y si es prudente creo responder de él. Es preciso sin embargo tener ciertas precauciones y he autorizado vuestra visita sólo á condición de que sea corta y de que no le hagais hablar mucho.

puso sobre la almohada, con solicitud verdaderamente paternal.

—Callad,—dijo.—Soy vuestro amigo. Olvidad todo lo demás y decidme por señas lo que os falta. Habeis hablado ya demasiado. Si el doctor al entrar os encontrase peor me cerraría vuestra puerta y yo deseo veros todos los días.

Luciano le miró con indecible reconocimiento y le dijo:

—Teneis un gran corazón, príncipe, y quisiera vivir para honrarle con la amistad que ofreceis. Razón tenta de contar con voz.

Y sacando de la almohada una llave pequeña, se la tendió al príncipe diciéndole:

—Esa es la llave de mi modesto estudio de pintor de la calle de Charentón en la misma casa de Margarita. Estaba en el bolsillo de mi levita, y la he pedido para entregárosla. Ireis á buscar el retrato de Margarita y os le llevaréis á vuestra casa. Si vuelvo á la vida me lo devolveréis. Si muero le guardareis como recuerdo mío y de ella. Ya veis que os confío una misión parecida á la que me encomendábais ayer en el momento de cruzar nuestras espadas.

El príncipe tomó la llave.

—¿Me comprendéis, no es cierto?—insistió Luciano. No quiero, si muero, que ese retrato caiga en manos profanas. Vos y yo tenemos sólo el derecho de guardarlo.

—Antes de una hora ese retrato estará en mi poder—dijo el príncipe.

Luciano lo tendió la mano.

—Gracias—murmuró.—Me siento mejor. Vuestra visita ha adelantado mi cura ocho días.

plimiento os proporcione una inefable alegría. Escuchadme... Margarita...

—¿Os ama?

—No lo sé... Espero, pero nada más. Además ¿qué importa si hoy no soy más que un hombre suspendido sobre su tumba.

—¡Oh, callad!—exclamó el príncipe.—Vos no morireis. Ella os ama, debéis vivir... Si os ama vuestra muerte ocasionaría la suya y yo ante todo quiero que viva. Si os amase daría mi vida por prolongar la vuestra.

Viendo que Luciano le contemplaba con asombro, continuó con voz conmovida.

—Nosotros tenemos amores salvajes; pero ignoramos lo que son pasiones egoístas. Os he querido matar porque la amabais; si hubiera sabido que ella os amaba os hubiera tendido la mano como á un hermano y hubiera tratado de asegurar vuestra dicha.

Su voz se trocó en seca y vibrante.

Toda expresión de dolor había desaparecido. Sólo el odio se mostraba en él en toda su ferocidad.

—Se me ha querido hacer creer que ella podría amarme. ¡Mentira! ¡Vileza! ¡Infamia! ¡Ay, de la miserable!—murmuró.

Luciano hizo un movimiento tratando de incorporarse.

—¿De quien habláis?—preguntó.

El príncipe se pasó la mano por la frente.

Había olvidado lo que debía á un hombre moribundo, cuya vida le era á la sazón más cara que la suya y á quien una emoción fuerte podía matar.

Tomó dulcemente la cabeza de Luciano y la

so el diputado republicano por Barcelona, Sr. Sol y Ortega, ha protestado, en términos enérgicos, contra las frases en la sesión de ayer pronunciadas por el Presidente del Consejo de Ministros, con las cuales dice que insultó a los republicanos. El Sr. Sagasta, no solo le ha negado que insultara a los republicanos, sino que ha dado toda clase de explicaciones, diciendo que si pronunció algunas frases que se haya podido creer sean ofensivas, las retira en absoluto.

**Almodóbar.**

Madrid, 10—8:20 n.

Director DIARIO DE TENERIFE.

En el debate promovido por el Diputado republicano Sr. Sol y Ortega, intervinieron el Sr. Duque de Almodóvar del Río, Vicepresidente del Congreso, y el señor Salmerón. Se presentó después el voto de confianza al Presidente de la Cámara, Sr. marqués de la Vega de Armijo. En su discusión hablaron los Sres. Sanz, Salmerón, Cánovas del Castillo y Canalejas, para explicar las razones por las que lo votarían, contribuyendo a la unanimidad.

**Almodóbar.**

Madrid, 10—8:35 n.

Director DIARIO DE TENERIFE.

En el Congreso se aprobó por aclamación el voto de confianza a su Presidente, Sr. marqués de la Vega de Armijo.

Hállase enfermo el Ministro de la Gobernación, Sr. Aguilera.

Asegúrase que mañana se cerrarán las Cortes.

**Almodóbar.**

Madrid, 10—10:30 n.

Director DIARIO DE TENERIFE

Telegrafian de Odessa dando cuenta de que el vapor ruso *Wladimiro* chocó con un vapor italiano, que se fué a pique, pereciendo sesenta personas ahogadas.

Por los telegramas de los Estados Unidos se ve que mejora la situación en que se hallaba Chicago por las huelgas.

En la playa de Carcagente (pro-

vincia de Valencia) han parecido ahogadas ocho mujeres.

Mañana se cierran las Cortes.

**Almodóbar.**

(Los telegramas que preceden son de la propiedad particular del DIARIO DE TENERIFE y no pueden reproducirse ni alterarse sin su autorización—*El Gerente*).

**CRÓNICA**

La representación de *Paris fin de Siglo* hizo pasar anoche un buen rato al público. La falta de decorado apropiado hace que pierda mucho el efecto general de la obra; sin embargo gustó. El público pidió la repetición del minué con que termina el tercer acto.

Para esta noche está, al fin, anunciada la tragedia *Mar y Cielo* de nuestro paisano Angel Guimerá, y es de suponer que, con este motivo, acuda al teatro una gran concurrencia.

**D. E. P.**

Repentinamente falleció esta mañana en esta Capital la Sra. D.<sup>a</sup> Isabel Veguilla, esposa de nuestro querido amigo el Sr. D. Juan Ravina, Jefe del Centro de telégrafos de la provincia, a quien, lo mismo que a sus hijos y demás familia, enviamos el testimonio de la sincera participación que tomamos en su duelo.

Buscando en el clima del país natal el restablecimiento de su quebrantada salud, ha llegado a esta isla, fijando su residencia en la Orotava, el distinguido letrado del foro de la Habana, nuestro paisano señor D. Fernando Falaugón.

Al enviarte nuestro respetuoso saludo de bienvenida, le deseamos un pronto y completo restablecimiento.

Como hablamos anunciado, se reunió anoche en el *Gabinete Instructivo* la Junta general de accionistas de la nueva Sociedad constructora fundada con el objeto de fabricar casas cuyo coste no pase de 5,000 pesetas, para que puedan ser adquiridas por las clases trabajadoras, que hoy viven mal por los subidos alquileres que tienen que pagar, efecto de la escasez de casas, por el creciente desarrollo de la población.

Se discutieron y aprobaron los Estatutos y se eligió el Consejo de Administración en la siguiente forma:

**CONSEJEROS**

- D. Juan Febles (Presidente).
- » José Sansón.
- » Manuel Gutiérrez.
- » Santiago de La Rosa.
- » Juan Croft.
- » Isidro Guimerá y Feus.
- » Anselmo Benítez.
- » Andrés Torres.
- » Pedro González Perera.

**SUPLENTE**

- D. Manuel Barreto.
- » Manuel Rullo.
- » Manuel Castro.
- » Rafael Hardisson.

- D. Eladio Alfonso.
  - » Antonio Mendizabal.
  - » D. Pedro Cubas.
  - » Enrique Richardson.
  - » Gregorio Carta.
- Mucho celebraremos que la nueva Sociedad, cuyo objeto no puede ser más laudable, alcance un éxito completo.

Reclamados por su Gobierno, como hace días indicamos, han sido detenidos en Canaria tres pasajeros de un vapor italiano.

Ha fallecido en Santa Cruz de la Palma la Sra. D.<sup>a</sup> Dolores de Soto mayor y Fernández de la Peña, a cuya apreciable familia enviamos nuestro pésame.

El sábado próximo empezará en la parroquia Matriz el novenario de Ntra. Sra. del Carmen. En la función del domingo predicará el canónigo Sr. Sirvent.

Se anuncia la publicación de un nuevo periódico en Santa Cruz de la Palma.

Dice Gil que no se *casa*, aunque al amor hace *caso*, porque anda la plata *escasa* y el oro también *escaso*.  
Y que eso de poner *casa*, sin el *don din*, es, *acaso*, el escollo en que *fra-casa*, quien menos teme un *fra-caso*.

JUAN MARTÍNEZ VILLEGAS.

**ANGEL GUIMERÁ**

Es un hijo ilustre de Santa Cruz de Tenerife, a quien Santa Cruz no conoce, casi ni de nombre.

Sus padres le llevaron a Barcelona cuando contaba siete años de edad. No hablaba entonces catalán; pero no tardó en aprenderlo, y tanto se aficionó a esta lengua que en ella ha escrito hasta las cartas particulares, a excepción de las que dirige a un pariente suyo de esta Capital, que vienen en no muy buen castellano.

La primera poesía que escribió fue en la lengua regional y se publicó en el primer número de un semanario regionalista titulado *La Gramalla*. En 1875 se presentó por primera vez a los Juegos Florales con una magnífica poesía, *Indibil y Mandoni*, por la cual obtuvo un accesit, pequeña y modesta recompensa para un trabajo tan soberbio. Dos años después alcanzó un triunfo señaladísimo, obteniendo en los Juegos Florales los tres premios reglamentarios: el de Patria, el de Fé y el de Amor, caso que nunca había sucedido ni ha vuelto a suceder.

En la revista quincenal literaria denominada *La Renaixensa* ha tomado y toma Guimerá parte activa e interesante.

Ha publicado un tomo de versos que, con ilustraciones de los dibujantes catalanes Fabrés y Pellicer, editó otro entusiasta catalanista, Juan Almirall.

«Las poesías líricas de Guimerá,

—dice un crítico, Luis Alfonso,—son de tal valor, que de estar escritas en lengua nacional y no provincial hubieran desde luego figurado en la Antología de los grandes maestros de la Poesía española».

«Guimerá, como decía Ixart en el notable prólogo de la edición monumental citada, es poeta que, traducido y comprendido, lo sentarán a su mesa los pocos poetas contemporáneos. Entre las poesías de Guimerá existen muy pocas de carácter subjetivo; bien se echa de ver que fluye en él la vena dramática; los grandes poetas del teatro, suelen ser siempre *exterior*, objetivos, aun cuando escriban para la lírica. Esta diferencia es la que separa, dicho, por supuestos, en tesis general, Shakspeare de Byron en Inglaterra, a Schiller y Heine en Alemania; a Victor Hugo de Musset en Francia; a Zorilla de Espronceda en España. Hallanse, empero, en el volumen aludido, composiciones como *La Noche de Navidad*, *Recuerdos*, *Tristes* y alguna otra que acreditan la aptitud del autor para herir con igual maestría todas las notas del pentagrama poético, y que a muy pocas ceden en último sentimiento y en ternura; pero el campo donde más a su sabor se agita la gallarda musa del poeta es, conforme se advierte al punto, el de la leyenda y el de la historia. Históricas ó legendarias son sus producciones líricas de más monta, las que le han valido triunfos más cumplidos en certámenes ó publicaciones, y lo propio sus tragedias, cuando no son, como *El hijo del Rey* y *Mar y Cielo*, puramente imaginarias. En las poesías del orden referido, señaladamente en las que vibra el acento de la patria ó en las que luce el resplandor de lo fantástico, Guimerá, lo afirmo sin titubear, podrá tener quien le iguale, no quien le supere en el arte métrico nacional contemporáneo.

Desde *Indibil y Mandoni* y *Cleopatra* hasta *La cabeza de José Moragas* y *La muerte de Jaime de Urgell*, pasando por los episodios bíblicos, impregnados de la grandeza de los Libros Santos, la pluma de Guimerá ha de jado tras de sí como una estela resplandeciente y abrasadora.»

Con el seudónimo de *Joan Antón* ha publicado dos preciosos cuadros de costumbre y sigue escribiendo poesías; una de las últimas titulase *En la Mort del rey Joan II d' Aragó*, y se leyó en el banquete que, según costumbre, celebraron en la primavera del año 1891 los mantenedores de los Juegos Florales después de la fiesta pública.

Su primera obra dramática es una tragedia que escribió en el año de 1879 titulada *Gala Placidia*; clásica por el asunto y por la época, es romántica por el estilo impetuoso. Ha escrito además *Judith de Welp*, *Lo fi l del rey, Mar y Cel, Rey y Monje* y *La Boja* (La Loca), todas ellas en verso y una pieza cómica en prosa titulada *La sala de espera*.

Hasta hace poco tiempo era Guimerá desconocido fuera de Cataluña por no haberse traducido al caste-

llano ninguna de sus obras. Enrique Gaspar, tradujo su tragedia *Mar y Cel* que el insigne actor Rafael Calvo representó con gran aplauso en Barcelona, y se propoñía representarla en Madrid; pero poco tiempo después le sorprendió la muerte. Su hermano Ricardo Calvo la representó el 20 de Noviembre de 1891 en el Teatro Español y el público de Madrid y la crítica de toda España proclamaron a Guimerá como autor de primera fila y le aplaudieron como inspiradísimo y vigoroso poeta.

Un diario de gran circulación de Madrid, decía al día siguiente del estreno de *Mar y Cielo*: «La tragedia estrenada anoche en el Español constituye una creación poética de alto vuelo, un drama de pasión que habla al alma de toda suerte de espectadores y que por el interés que despierta, por el arte con que está desarrollada la acción, por lo humano de los caracteres, por la verdad con que están movidos todos los resortes y por la belleza de la forma, ha de ser siempre acogida y celebrada en todas partes, sin distinción de nacionalidades, con entusiasmo idéntico al que hizo estallar anoche en nuestro clásico coliseo.»

En 1889 presidió Guimerá los Juegos Florales y pronunció un discurso bellísimo.

Formó parte de la Comisión que presentó en Madrid al rey el *Memorial de agravios de Cataluña*; comisión de la que tanto se habló en el Congreso y en la prensa.

Con el mismo entusiasmo que el de Madrid acogió el público de Valladolid el 27 de Diciembre de 1891 y el de Zaragoza el día 31 y el de toda España después la tragedia *Mar y Cielo*, representada en castellano.

Esta noche va a conocerla Santa Cruz, el pueblo donde nació el poeta cuya biografía acabamos de hacer rápidamente.

**Desde París**

Paris 24 Junio 1894.

**SR. DIRECTOR:**

La muerte del Emperador de Marruecos sirvió para que Francia manifestase sus simpatías hacia España bien por egoísmo bien por afinidad de aspiraciones.

Pasada la actualidad palpitante, y tan deseada para los franceses; desvanecidos todos los temores de conflagraciones europeas, recobrada aquella tranquilidad que por algunos momentos pareció en peligro, en una palabra, desaparecidas todas las causas que originaron los recelos, hemos vuelto a ser los españoles de siempre, y maldito si los franceses nos conceden una preeminencia más que a sus enemigos los alemanes.

Y así como a raíz de la muerte de Muley Hassan, ese *gran succès* que tanto han explotado los parisienses, la prensa nos colmaba de alabanzas y nos concedía nada menos que la supremacía en los asuntos de Marruecos, ahora, vista la imposibilidad del esperado conflicto y por ende la

romperle por la vuestra; pero no por eso dejaré de hacer cuanto pueda por hacerlos dichosos.

«No os asombre que os devuelva en este pliego una suma que no me pertenece, puesto que aceptarla sería comprometerme a no ocuparme más de ella y nada más lejos de mi que cumplir esa parte del programa.

«Como os dije ayer; antes de un mes ella será vuestra.

«Os conserva su amistad.

CARMEN.»

Cuando el príncipe acabó de leer estaba lívido de cólera y su mirada lanzó un relámpago de rabia, mientras sus labios se contentaban en una delicada pero terrible sonrisa.

«Si esa mujer toca a un solo cabello de Margarita, morirá. Esta carta es su juicio y su sentencia.

Como se ve, Carmen persistía en no tomar en serio las amenazas del príncipe.

Paris no era Siberia, y amenazas del género de las de Tolstoi no podían hacer otra cosa en una verdadera mujer parisiense que excitar la risa.

Mientras que dulcemente cegado por tan excusable ignorancia, se felicitaba de la imprudente carta que de tal modo había excitado la cólera del cosaco, éste, conducido a gran galope en su carruaje, se dirigía al hotel del general en la calle de Amsterdam.

Al llegar a la puerta echó pié a tierra, sacó su tarjeta a la que dobló una punta y se dirigió al portero:

Un lacayo con gran librea estaba de pié delante de la puerta y parecía esperarle.

El príncipe hizo una señal de asentimiento y sin dejar la mano de Luciano se sentó junto a su lecho.

Entonces fué cuando el médico salió. Luciano le miró salir y cuando la puerta se hubo cerrado tras él, dijo con voz débil:

«No quisiera contradecir al doctor, sabe mucho más que yo acerca de mi verdadera situación y es posible que me devuelva la vida; pero por mucha que sea su experiencia puede engañarse.»

El príncipe quiso hacer una señal negativa que Luciano atajó con una sonrisa.

«No es esto decir que desespere; amo la vida y no me sería grato morir; pero eso sólo en la mano de Dios está. Quiero obrar como si mi muerte estuviera próxima, y para esto es para lo que he querido veros.»

«El doctor os ha recomendado que habléis poco,—aventuró el príncipe.

«Teneis razón. Escuchad, pues, lo que tengo que pedir... ¿Amáis a Margarita, no es cierto?»

Una misma emoción agitó a aquellos dos hombres, al uno al pronunciar tal nombre, al otro al oírle.

«¿Por qué recordar eso?—preguntó el príncipe.

«Es necesario. Porque la amais tanto como yo, porque os tengo por el hombre más caballeroso que conozco es por lo que os he escogido para confiaros una misión sagrada.

«Cualquiera que sea, juro cumplirla fiel y lealmente—esclamó el príncipe.

«Gracias. Ya os he dicho que tal vez su cum-

Dicho esto cerró los ojos y pareció dormirse súbitamente.

El príncipe asustado llamó al doctor con un grito lleno de angustia y le mostró al herido que creta desvanecido.

«Es sueño, no más que sueño—dijo el doctor con cierta sorpresa.—La fiebre ha desaparecido casi por completo y todo marcha admirablemente.

Y repitió casi textualmente las últimas palabras pronunciadas por Luciano.

«Vuestra visita ha anticipado mi cura.

El príncipe de Tolstoi salió del hotel de Mon charmont dando al lacayo la orden de que le condujera a la calle de Charentón.

Iba a buscar el retrato de Margarita.

Precisamente en aquel mismo momento la Girafa y Doble-Seis, salían de la taberna en que los dejamos y se dirigían hacia la misma casa de Charentón, a la estremidad de uno de cuyos corredores tenía instalados el segundo sus más ó menos feroces alimañas.

**VII**

**El Moscardón en busca de un Luis**

El pasaje del Salmón afecta la forma de una cruz y tiene por consecuencia cuatro brazos.

El de la derecha, que entra por la calle de Montmartre, dá a una calleja estrecha, sucia y sombría paralela a la arteria principal del pasaje.

Toda aquella parte está constantemente de-

inutilidad de una alianza franco española, esos mismos periódicos que nos enaltecen y que hasta se atrevían a darnos voz y voto en las deliberaciones de las grandes potencias, nos toman en bufo, y escepcion hecha de La Justice donde Clemenceau trata la política española con gran discreción y tacto, todos se atreven haciendo incapie en los debates suscitados en nuestras cámaras sobre la cuestión de la marina y acerca de la permisión y no permisión del juego.

Verdad que de esto no son los culpables los franceses, sino los diputados españoles que en pleno Parlamento dijeron que solo tenía la armada de España tres buques, y el señor Sagasta, que si no lo han gloriosado mal los diarios de por acá, se atrevió a decir con harta desconocimiento del Código Penal que le era imposible prohibir en absoluto, dado el estado de la opinión, el duelo y el juego.

Pero aún con esto y todo, es desconsolador y da una triste idea del carácter francés la prontitud con que cambia de opiniones, y la volubilidad con que se porta en todos los negocios: hasta en los de más trascendencia é importancia.

Por eso cuando me dicen que el nuevo gabinete (y llámolo nuevo por que aún no ha dado señales de vida) es oportunista, y que por lo tanto, procurará satisfacer nuestras aspiraciones comerciales, muéstrame escamón y no le doy más crédito que el crédito que los banqueros parisienses dan al Tesoro de España.

Porque lo mismo se venía diciendo el año 91 y hoy por un Dupuy y mañana por un Meline resulta que siempre hemos salido perdiendo en favor de los proteccionistas de Francia.

La novela de Emilio Zola Lourdes ha sido un fiasco.

Y digo esto, no en el sentido de que haya tenido mal éxito de librería, porque precisamente tal vez este será uno de los mejores negocios que ha hecho el eminente novelista, ó el maestro como llaman los reporters aduladores de aqueude los Pirineos.

Digo que ha sido fiasco, ateniéndome á la impresión, nada satisfactoria, que ha causado en el público y á la poca ó ninguna sensación que ha producido en los círculos donde los hombres de letras cotizan y cambian sus impresiones literarias.

Otras obras del maestro, menos anunciadas, menos jaleadas y menos esperadas que la que nos ocupa tuvieron la facultad de atraer al público dominándole y haciéndole pensar, digámoslo así, por cuenta ajena durante meses y meses.

Lourdes no ha reunido esas condiciones. Para la masa de lectores en general, para los que no paran mientes en el estilo, ni buscan las bellezas que las descripciones, ni entienden lo que se llama bosquejo del tipo, este libro lleva en sí dos inconvenientes muy grandes: falta de interés, y pesadez en el asunto.

Por eso no tiene nada de extraño que apesar de haber circulado los correos de Roma la noticia de que la novela Lourdes había sido comprendida en el Índice como todas las pecaminosas y contrarias á nuestra religión, háyase mostrado el público indiferente, tan indiferente como se mostró cuando la aparición de El Doctor Pascal.

Pero, en fin, esto podrán juzgarlo Vds. también como yo, si se toman el trabajo de leer Lourdes: porque según me dice un amigo íntimo del maestro, El Globo de Madrid ha adquirido el derecho de traducción mediante el pago de 7,500 pesetas y algunas concesioncillas más.

Los brigantes... de verdad. Así puede titularse un hecho ocurrido en el teatro de Variedades de ésta, que demuestra que en todas partes cuecen habas, y que la miseria no está solo en Andalucía como dicen los franceses más ó menos españolizados, por que también en este emporio, se presenta en la superficie, de vez en cuando.

Hace unas noches observó Mr. Loveau director del teatro de Variedades que terminada la obra Brigands desaparecían algunos figurantes con los trajes que sacaban á escena, y que eran de bastante valor: porque aquí las obras se ponen con un poquito más lujo que en Eslava y Apolo.

Sospachando de los autores de las sustracciones, y asustado por sus consecuencias, pues solo la primera noche le costó la broma más de 3,000

francos, dió parte á las autoridades...

Y efectivamente; estas pudieron convencerse de que los brigantes, poseídos á la perfección de sus respectivos papeles, se apropiaban de la guardarropa de Mr. Loveau.

Pero no es esto lo más raro; lo más raro es que entre los figurantes y figurantes aprovechados había una que figuraba como favorita del empresario, y que por lo tanto, no había menester de la representación de los Brigands para usufructuar la guardarropa del director de Variedades.

¡Oh misere dorce!

Y ya que hablamos de teatros no estará demás que digamos, aun que solo sea por incidencia cuatro palabras acerca de las últimas novedades y de las novedades que se preparan.

En lo que vá de temporada se han estrenado:

Frères, pieza de Herman Bang traducida por los Sres. Colleville y Zepellin, que no ha sido más que un succès de estímo.

La Cardienne, poema de Henri de Reguier, que ha gustado; pero que en mi concepto no tiene condiciones escénicas: Y la Creanciere, tragi-comedia en un acto de Strindbery, traducida al francés por Loivan, autor muy discreto y muy conocedor de los resortes teatrales, pero que en la presente ocasión, sin duda por lo árido del asunto, no ha sabido acertar.

En cuanto á lo que se prepara, eso ya es otra cosa.

Se prepara en la Comedia francesa la reprise del drama del insigne Coopée Severo Torrelli, y se dispone, en el Ambigu, Cluny, Folies Dramatiques y demás teatros, obras de reputadas firmas, no desconocidas en Madrid. Ya daré cuenta.

ANTONIO DE LA VEGA.

(Prohibida la reproducción.)

Un émulo de Julio Verne

En Europa son muy raros los literatos millonarios, pero del otro lado del Atlántico, en el Nuevo Mundo, donde se han improvisado en algunos años inmensas fortunas, parece que el caso aquel se presenta con bastante frecuencia.

M. John Jacob Astor, miembro de la familia Astor, poseedor de una gran parte de la propiedad de Nueva York, acaba de publicar una obra de vulgarización científica, por el estilo de las de Julio Verne.

Los sucesos narrados por M. Astor, ocurren en el año 2.000 de nuestra era, y el autor describe lo que será el mundo de aquí á cien años.

En esa época existe una opulenta asociación anónima, denominada «Compañía para el enderezamiento del eje de la tierra.»

Se propone la compañía hacer de desaparecer la inclinación de nuestro planeta hácia la eclíptica, y obtener una temperatura siempre uniforme para cada grado de latitud. Para ello es preciso enderezar el eje de la tierra, y se llega á este fin por medio de gigantescas y poderosas bombas, que en esto hacen descender el nivel del Océano Ártico, y en invierno le hacen ganar una altura de cien pies.

Por orden inverso, se procede con el Océano Atlántico.

En la época en que los ingenieros realizan esta inmensa obra, los Estados Unidos se extienden por todo el continente del Norte, y abrazan una parte de la América del Sur.

Como se vé, los americanos dan rienda suelta á su imaginación, llegando en su patriotismo á las cosas más extraordinarias.

Pero sigamos con la obra de M. Astor.

En el siglo XX, los Estados Unidos tienen 300 millones de habitantes, y la ciudad de Nueva York cuenta con una población de 14 millones de almas.

Todos los ramos de la ciencia han hecho enormes progresos. El mayor de ellos, es el descubrimiento de una fuerza que el autor llama arpegia. Este neologismo significa fuerza que sustrae los hombres y las cosas á la ley de la gravitación.

Con ayuda de tan maravilloso descubrimiento Beardwarden, Harry Chelmsford, Cortland y Richard Roqueby-Ayrault se lanzan al espacio.

Parten encerrados en un cilindro de glucinio, hecho con dos delgadas láminas, recubiertas en el interior de la lana mineral, para preservar á los viajeros del intonso frío de los espacios interplanetarios.

El navio aéreo, bautizado con el nombre de Callisto, toma vuelo en Van Courtlandt park (Nueva York)

al 21 de Diciembre del año 2000, en presencia de un millón de espectadores.

Ayrault, al sentirse hundiéndose el aire con vertiginosa rapidez, se arrojó de haber partido, porque deja sobre la tierra la bella Sylvia, á quien ama apasionadamente.

Los viajeros dirigen la proa hácia el planeta Júpiter y recorren el espacio de 380 millones de millas, sin grandes peripecias.

La más importante es el encuentro de la cola de un cometa, formada de polvo de piedra y de hierro meteórico, muy abundante, aunque por fortuna, en masas bastante pequeñas.

Este encuentro hace penosa la marcha, y expone á nuestros viajeros al peligro de un choque; pero la arpegia salva al Callisto de todos los contratiempos.

Llegan á Júpiter. El planeta no está habitado por hombres ni por autropomorto alguno; pero en cambio, se encuentran allí monstruosos mamíferos, reptiles é insectos venenosos, de los cuales se defienden gracias á las perfeccionadas armas que llevan consigo.

Júpiter atraviesa el período carbonífero. La atmósfera, es, por consiguiente, muy densa en este planeta, lo que no molesta á nuestros viajeros exploradores, maravillados como están ante las riquezas que encuentran á cada paso.

Desde Júpiter, se dirigen á Sautruo. En este planeta habitan espíritus invisibles procedentes de la Tierra, que están allí, unos, párgando sus faltas; y otros, gozando de todas las delicias paradisíacas, en recompensa á sus buenas obras.

Jamás los viajeros hubieran hecho conocimiento con tales espíritus, de no haber encontrado entre ellos turno el alma de un obispo norte-americano, que tiene el privilegio de tomar forma corporal y hacerse visible.

Este obispo explica á los pasajeros del Callisto, lo que pasa en el planeta, y les libra de los numerosos peligros de que se hallan rodeados.

Los tres exploradores regresan por fin á la Tierra, después de una feliz travesía, desembarcando en Van Courtlandt park. La expedición dura dieciocho meses.

Ayrault encuentra á Silvia más bella, y tres meses después tiene la dicha de conducirla al altar y llamarla su esposa.

Tal es el cuadro que se ofrece en el fantástico maravilloso libro, mezcla rara de todo lo que la imaginación puede concebir de extraño y de monstruoso; y clara prueba de conocimientos científicos poco comunes así como de previsiones atrevidas que rebosan hoy por hoy los límites del entendimiento humano.

en cuyo puño se lee Sydney Crompton. Se ruega á la persona que lo haya encontrado lo entregue en el Hotel International, donde se hospeda el interesado.

EL VICHY CATALÁN SE VENDE EN las farmacias de los Sres. Suárez Guerra y Rodríguez Nuñez; Droguería de Filpes, y Cervecerías de Gaspar y de Perera.—Precio: una peseta la botella.

POR AUSENARSE SU DUEÑO SE vende un magnífico PIANO de mesa. Darán razón, San Francisco núm. 1.

SE ALQUILA POR LA TEMPORADA de verano una espaciosa casa con buenos entresuelos en la Laguna, calle del Laurel, cerca de la esquina del Ecce Homo.

SE ALQUILA UNA HERMOSA CASA, con agua, en la Laguna, calle de Juan de Vera número 20, esquina á la del Jardín.

SE VENDE EL ESTABLECIMIENTO de comestibles situado en la calle de San Agustín número 24 esquina á la de los Alamos, en la Laguna, con estantería y existencias y se alquila el local por el número de años que desee el comprador.

SE VENDE LA CASA CASTILLO 83. En la misma informarán.

SE VENDE LA CASA EN LA CALLE de la Parroquia núm. 4 Darán razón en la misma.

SE VENDE LA CASA CALLE DE SAN Sebastián, número 46 y también la ciudadela que corresponde atrás calle de la Huerta.—Darán razón, calle de San Clemente, número 5

SEÑORA INGLESA, QUE HABLA francés y entiende de costura, desea colocación, ya sea para el gobierno de una casa ya para el cuidado de niños, etc.

SE VENDE LA CASA CALLE DE Consolación, número 1.—Darán razón, calle de San Clemente, número 5.

Almoneda

Se venden muebles y un piano vertical en buen estado.—Cruz Verde, 6.

Restaurant de D. Luis G. Camacho

Desde hoy queda abierto por la temporada de verano el Restaurant que tanta aceptación tuvo en la temporada pasada, lo que pongo en conocimiento de mi numerosa clientela y del público en general.

Vino tinto superior

Se vende á 60 céntimos el litro y á 55 por garrafrones, en la calle del Sol núm. 31 (p)

ANCHOAS

superiores, se acaban de recibir en casa de Nicolás Remón y se venden á razón de 5 Rvn. libra de 16 onzas. CASTILLO, 22.

La báscula automática

Para el servicio público se ha colocado en la entrada del Hotel de D. Benigno Ramos una báscula automática.

Academia especial

DE TAQUIGRAFÍA Y CALIGRAFÍA

Reforma de letra española, inglesa y francesa y enseñanza completa del sistema taquigráfico bajo la dirección del Oficial del Banco de España D. José Quiros y Gude. Precios convencionales. 26, San Lorenzo 26.

Pérdida

de un sobre-ropa de paño gris en el trayecto de carretera desde la Orotava hasta la Matanza.

La persona que lo entregue en la calle de la Marina número 11 de esta Capital será gratificada.

REY

SASTRE

(4.126) CANDELARIA 31.

THE AGUERE Laguna

Gran rebaja de precios para la temporada de verano.

IMPRENTA ISLEÑA DE HIJOS DE F. C. HERNÁNDEZ REGENTE, MANUEL F. GARCÍA Santa Cruz de Tenerife, Castillo, 51.

Table with multiple columns: DISTRICTOS, DEFUNCIONES CLASIFICADAS POR EDAD Y PERIODO, ENFERMEDADES INFECCIOSAS Y CONTAGIOSAS, MORBILIDAD, ESTADÍSTICA DEMOGRÁFICO-MÉDICA, ESTADIO SANITARIO DE SANTA CRUZ DE TENERIFE, COMPARACIÓN ENTRE NACIMIENTOS Y DEFUNCIONES, OBSERVACIONES METEOROLÓGICAS DE LA SEMANA, NATALIDAD, LIBERTINOS, LIBERTINOS, Total general de nacimientos, Total general de defunciones, Diferencia en 0.

ÚLTIMA HORA

Empezada ya la tirada de nuestra edición de hoy nos enteramos de que la empresa del Teatro, teniendo en consideración la desgracia que hoy aflige á la familia del autor de Mar y Cielo, ha dispuesto suspender la representación de esta obra, anunciando en su lugar la comedia González y González.

ANUNCIOS PREFERENTES

AN ENGLISH LADY IS OPEN TO A position as house-keeper, or nursery governess to children. Is a good seamstress and understand French. Address, M. Post office, Santa Cruz.

CON BUENAS GARANTIAS HIPOTECARIAS y á interés módico se dan á préstamo 50,000 pesetas.—Informes, en la Administración de este DIARIO.

EN LA NOCHE DEL VIERNES 6 DEL corriente mes de Julio se extravió en el Lawn Tennis, calle de San Roque, un bastón

# Vapores con registro abierto

**CHARGEURS REUNIS**  
VAPORES CORREOS FRANCESES DE GRAN MARCHA



Para Montevideo y Buenos Aires  
El grandioso vapor

**DOM PEDRO**

Saldrá de este puerto el 20 de Julio.  
Admite carga y pasajeros.

Saldrá para Dakar, Conakry, Sierra Leona, Grand Bassam, Cotonou, Libreville y Loango el día 15 de Julio el magnífico vapor

**VILE DE MARANHÃO**

Admite carga y pasajeros.

Agente: HARDISON FRÉRES.

Vapores Trasatlánticos

PINILLOS, SAENZ Y C.º DE CADIZ

SERVICIO MENSUAL

PARA PUERTO-RICO Y LA HABANA

Saldrá de este puerto el 24 de Julio el vapor

**CONDE WIFREDO**

Admite carga y pasajeros.  
Para más informes, dirigirse á su consignatario en esta Capital.  
AURELIANO YANES.

**SHAW SAVILL & ALBION C.º**  
VAPORES CORREOS INGLESES

Para Londres directo  
El vapor inglés

**RANGATIRA**

llegará á este puerto el 14 de Julio.  
Admite pasajeros de 1.ª y 2.ª clase.  
Tiene hueco para 200 toneladas de carga.  
Agentes: HAMILTON Y COMPAÑIA.

The New Zealand Shipping Company, Limited

VAPORES CORREOS INGLESES

Para Plymouth y Londres

**RIMUTAKA**

llegará á este puerto el 20 de Julio.  
Admite pasajeros 1.ª 2.ª y 3.ª.  
Tiene espacio para 250 toneladas de carga.  
Agentes: HAMILTON Y COMPAÑIA.

Compagnie de Navigation Marocaine  
N. PAQUET & C.º MARSELLA



El vapor francés

**MEUSE**

CAPITAN SCHELTU

deberá llegar á este puerto del 19 al 20 de Julio, y regresará á Marsella, haciendo escala en Megador, Casa blanca, Mazagan, Tanger y Gibraltar.  
Admite carga y pasajeros para todos los puntos de escala.  
Agentes: Hijos de J. Yanes.  
Sol. 6

VAPORES TRASATLANTICOS  
DE F. PRATS Y C.º

(Sociedad en comandita)

PARA PUERTO-RICO Y LA HABANA



Saldrá de este puerto el 21 de Julio el hermoso vapor

**BERENGUER EL GRANDE**

Admite carga y pasajeros.

Agentes: H. JOS DE A. GUIMERA

## ANUNCIOS GENERALES



LAS AGUAS MINERALES - NATURALES

**VICHY CATALAN**

Declaradas de utilidad publica por Real Orden de 5 de Marzo de 1883

Sustituyen con ventaja á sus similares extranjeras

CURAN PERFECTAMENTE

Las enfermedades del estómago, hígado, bazo, riñón, etc., etc.

SUPERAN Á TODAS DE UNA MANERA EVIDENTE

Combatiendo las dispepsias ácidas y reumáticas, padecimientos intestinales crónicos, catarros de la matriz, cólicos biliosos, diabetes, hidropesias, tujos, etc.

EMINENCIAS MÉDICAS LO ATTESTIGUAN

Pídase el VICHY CATALAN en todas las farmacias, droguerías y depósitos de aguas minerales

Único representante autorizado para las Islas Canarias, don J. M. Ballester, Castillo, 61.—Santa Cruz de Tenerife.

TINTAS

TINTAS

TINTAS

DE SUPERIOR

calidad

Se venden en la Imprenta Islaña, Castillo, 51.

**PAPEL LARDY**

con Extracto de Pimienta

El PAPEL LARDY es un Poderoso revulsivo muy superior á la Thapsia, al Aceite de Croton tiglium, etc., cuyos inconvenientes no tiene  
El PAPEL LARDY es un Intermediario entre el Stomago, cuya acción es rápida pero fugaz y el Vagatorio, cuya energía no es conveniente en todos los casos.  
Ejerce una acción inmediata y continua, no causa dolores ni picazón, produce únicamente el calor, un sacor ligero y un vivo encarnado en la epidermis.  
El PAPEL LARDY es Remedio heroico para los Romadizos agudos ó crónicos, las Bronquitis, Gripe, Catarros, Engenas y generalmente para todas las Irritaciones de la Garganta y del Pecho como tambien para los Dolores neurálgicos y reumáticos, la Ciática el Lumbago, etc.  
En cada caja se halla un Prospecto y el Método con que debe usarse este Papel.  
Depósito en Santa-Cruz de Tenerife:

En Santa Cruz de Tenerife, Farmacia de Rodríguez Núñez, Castillo, 32, y 34.

Compañía de vapores correos  
INTERINSULARES CANARIOS

Importante mejora para los pueblos del Sur de esta isla.

Tenemos la satisfacción de anunciar al público en general y al Comercio en particular que, con el fin de facilitar y aumentar el tráfico de este Puerto y el de Las Palmas con los de la importante región Sur de esta Isla, esta Compañía establecerá un servicio quincenal, regular y fijo por medio de sus vapores entre los puertos de Las Palmas, Sta. Cruz de Tenerife, Abona, Médano, Los Abripos, Cristianos, Guía y otros de esta Isla.

El vapor **Viera y Clavijo**

inaugurará este nuevo é importante servicio para los pueblos del Sur saliendo de Canaria el día 16 de Agosto y de este puerto el 17, hallándose de regreso en este el día 20 después de recorrer los puertos expresados.

Admitirá pasaje de 1.ª 2.ª y 3.ª clase en sus magníficas cámaras y toda la carga que se les presente.

Tarifa de pasaje desde Tenerife á los pueblos del Sur

Pesetas.

1.ª 2.ª 3.ª

A Guía, Adeje y Cristianos. . . . . 15 10 4  
A los Abripos y Medano. . . . . 10 7.50 2.50  
A Abona. . . . . 9 6 2

Si los señores cargadores dispensan la preferencia de sus embarques por estos vapores, la Empresa aumentará el número de expediciones, á cuyo efecto pondrán si es preciso, vapores extraordinarios.

Para más informes dirijase á su Agente, JUAN CROFT, Marina 11.

**Guano Mineral ó Fertilizador**  
PARA  
TOMATES Y PATATAS

Confeccionado escrupulosamente para el cultivo de los frutos que arriba se mencionan, la experiencia ha demostrado en estos últimos años que es el mejor y el que más pingües resultados dá en nuestros terrenos.

Agencia y representación única  
Juan Croft, Marina 11.

DUREZAS | CALLOS | DUREZAS | CALLOS | DUREZAS

CALLOS | CALLOS | CALLOS | CALLOS | CALLOS

SE CURAN A LOS 4, 5 O 6 DIAS  
según la naturaleza del que usa el

**CALLICIDA ESCRIVÁ**

ES INOFENSIVO, NO ES CORROSIVO,  
ES INCOLORO  
APLICACION SENCILLÍSIMA

Frasco 6 reales

Depósito central: J. Escrivá Fernando VII  
núm. 7.—Barcelona.  
Véndese en las farmacias de esta Capital.

CALLOS | CALLOS | CALLOS | CALLOS | CALLOS

DUREZAS | CALLOS | DUREZAS | CALLOS | DUREZAS

**AGUA DIENTE DE CAÑA**

Se ha recibido una partida, de clase superior, procedente de la Habana, que se expende á precios ventajosos en los almacenes de

Hijos de Juan Yanes.  
Sol. 6.

Interesante á los pueblos

En grandes condiciones de baratura, se hacen instalaciones de luz eléctrica en todas las provincias de España; bien con fuerza hidráulica, bien con motor de vapor, mucho más barato que por todos los sistemas conocidos.

Dirigirse pidiendo y dando detalles, en Madrid, al Sr. Garci-Fernández, Alcalá, 70.



Blue Black  
Coping fluid.  
Trés-noir.  
Violet Black.  
Tinta para sellar.—Gomas.  
De venta: Librería de A. Delgado Yumar, San Francisco 2.



**FLOR DE RAMILLETE DE BODAS,**  
para hermoear la Tez.

Por medio de la aplicación de la Flor de Ramillete de Bodas al rostro, brazos, brazos y manos, se obtiene hermosura fascinante, esplendor incomparable y la encantadora fragancia del lirio y de la rosa. Es un líquido lácteo é higiénico, y no conoce rival en todo el mundo en crear, restaurar y conservar la belleza.

Véndese en las Peluquerías, Perfumerías y Farmacias Inglesas. Fábrica en Londres, 11 & 16 Southampton Row; y en París y Nueva York.

Farmacia, de J. Suárez Guerra, S. Francisco, 17

**SOBRES DE OFICIO.**

De venta en la Imprenta Islaña, Castillo 51.



**ACEITE de HOGG**

de HIGADO FRESCO de BACALAO, NATURAL, MEDICINAL.

El mejor que existe puesto que ha obtenido la mas alta recompensa en la EXPOSICION UNIVERSAL DE PARIS DE 1889

Recetado desde 40 AÑOS en Francia, en Inglaterra, en España, en Portugal, en el Brasil y en todas las Repúblicas Hispano-Americanas, por los primeros médicos del mundo entero, contra las Enfermedades del Pecho, Tos, Personas débiles, los Niños raquíticos, Humores, Erupciones del cutis, etc.

Es mucho mas activo que las Emulsiones que contienen mitad de agua, y que los aceites blancos de Noruega, cuya aplicación los hace perder una gran parte de sus propiedades curativas.

Se vende solamente en frascos TRIANGULARES. — Exigir sobre el envoltorio el sello de la Union de los Fabricantes.

SOLO PROPIETARIO: HOGG, 2. rue de Castiglione, PARIS, Y EN TODAS LAS FARMACIAS.

**Isla del Hierro**

Manuel Pérez Cobela (El Gallego) participa á sus amigos que tiene abierta su fonda en los baños del Pozo de Sabinosa á los precios de costumbre.

**CEMENTO PORTLAND**

Se acaba de recibir una partida, clase superior, y se vende á precios muy módicos.

Darán razón, Compañía de vapores correos interinsulares, Marina número 11.

**AVISO**

Procedente del Canadá ha llegado la goleta de 3 palos llamada Syree con cargamento de maderas para los almacenes de D. Siforiano Calleja Ruiz, de este comercio.

**Cebollino Palmero**

Se vende de la cosecha actual y se garantiza.

Hijos de Juan Yanes.

Sol. 6.

**Guano animal y natural**

Se recomienda á los agricultores por sus cualidades fertilizantes este guano que no e-quinta el terreno.

De venta en los almacenes de

Hijos de Juan Yanes.

Sol. 6.

**ALMACENES DE MADERA**

Quedan abiertos al público los almacenes de la Concordia en la calle de la Noria donde se encontrará un completo surtido de maderas de pinzap, spruce y riga de clases superiores y á precios ventajosos.

Hijos de Juan Yanes.

Sol. 6

**BIBLIOTECA**

LOS GRANDES AUTORES

COLECCIÓN HISPANO-AMERICANA

Destinada esta colección á propagar las obras notables de los escritores más célebres, se publica en volúmenes de 200 páginas tamaño 8.º mayor buen papel, impresión clara y correcta, cubiertas con fotograbados tirados á dos tintas.

Se han publicado los tomos siguientes:

- 1.º LA MUJER GUILLOTINADA, por Alejandro Dumas,
  - 2.º FLOR D'ALIZA, por A. de Lamartine.
  - 3.º LA VENGANZA DE UN NEGRO, por Eugenio Sue.
  - 4.º DE LA TIERRA Á LA LUNA, por J. Verne
  - 5.º LOS GRANDES PROBLEMAS por R. de Campompor.
  - 6.º LA PIEL DE ZAPA, por H. de Balzac.
- Véndese en la Imprenta Islaña, Castillo 51, al precio de UNA PESETA el tomo.

**VERDADERO PURGANTE**  
**LE ROY**  
Líquido y en Píldoras

Los purgantes LE ROY se emplean con el mejor éxito en el tratamiento de las afecciones agudas y crónicas y sobre todo en las enfermedades epidémicas: Peste, Fiebre amarilla, Vómito negro, Cólera, Tifus, etc., en las cuales se altera la sangre tan rápidamente que los medicamentos ordinarios son las mas de las veces ineficaces.

Prevenir las jaquecas, evitarse los cólicos la firma Le Roy que se ve aquí.

Farmacia COTTIN, Verno de LE ROY

51, RUE DE SEINE, PARIS

Farmacia de Rodríguez Núñez.

**Para veranear**

Se alquila una casa de campo próxima á la Cruz de Piedra. Informarán en la Laguna, calle de San Agustín núm. 7.

**Papel de hilo, rayado.** De venta en la Imprenta Islaña, Castillo, número 51.

**Pipas vacías**

Se vende una partida de las mismas, madera de virginia y que han contenido vino de Oporto. Precio sumamente módico.

Dirijase casa

Juan Croft, Marina núm 11.